

CARTWRIGHT, HONORABLE SIR RICHARD—*Suite*.

- Subventions aux chemins de fer (B. n° 150), 3e lec., 4820.
- Tarif (sur rés.), 2909, 2927, 2929, 2932, 2948.
- Transport des malles entre le Canada et Terre-neuve (sub.), 4337.
- Vieux fort Erié (rép.), 2085.
- Volontaires de 1866 (rép.), 2644.
- Voyageurs et employés sur les chemins de fer (sur B.), 3085.

CASEY, M. GEORGE-ELLIOTT (*Elgin-ouest*) :

- Sûreté sur les chemins de fer (B. n° 2), 1re lec., 73 ; (M. pour 2e lec., et disc.), 518 ; 2e lec., 524 ; m. pour renvoi à un comité spécial, 524, 525 ; rapport du comité, adopté, 1047 ; pétitions renvoyées au comité spécial, 1108 ; en comité, 3084 ; m. pour publier preuve, 3472.
- Adresse en réponse au discours du trône, 264.
- Drainage des terrains des Cies., de ch. de fer (B. n° 14), 1er lec., 408 ; 2e lec., et débat, 906.
- Pensions du service civil (sur m. pour 2e lec.) 479.
- Chemins de fer, amend. à l'acte des—transport des bicycles (B. n° 19), 1re lec. 482 ; m. pour 2e lec., et expl., 1525 ; 2e lec., 1544 ; renvoyé au comité des chemins de fer, 1545 ; en comité et 3e lec., 3072.
- Observance du dimanche (sur B. Charlton), 587.
- Modification à la loi relative au service civil (sur B. McMullen), 665.
- Jubilé de Sa Majesté—La milice canadienne, 718.
- Election de la Saskatchewan (sur obser. Davin), 894.
- Subsides aux territoires du Nord-Ouest (sur m. Davin), 894.
- Budget, (Exposé budgétaire—Le tarif), 1337 à 1349.
- Expédition de la baie d'Hudson (sur int.-Richardson), 1572.
- Instruments aratoires (sur m. Davin), 1841.
- Agents d'immigration (sub.), 2436.
- Inscription à l'ordre du jour des bills (Nos 2 et 3), (m.), 3033.
- Terres fédérales (sub.), 3535.
- Service transatlantique rapide (sur résol.), 3673.
- Edifices publics (sub.), 4729.
- Subventions aux chemins de fer (sur résol.), 4771, 4773.

CASGRAIN, M. THOMAS-CHASE (*Monterey*) :

- Adresse en réponse au discours du trône, 126.
- Pont sur le Saint-Laurent à Québec (int.), 290, 1402.
- Blanchet, Eugène, Fraserville (int.), 922, 1403 ; (m. pour doc.), 2112.
- Murs et fortifications de Québec (int.), 1111.
- Cause des pêcheries (int.), 1111.
- Smith, M. F.-X. (int.), 1113 ; (m. pour doc.), 2112.
- Delisle, L. T., gardien de phare (int.), 1115.
- Employés publics du comté de Gaspé—enquêtes (int. pour M. Chauvin), 1241.
- Chef de gare à Saint-Charles—Ch. de fer Intercolonial (int.), 1319.
- Mercier, Joseph, de Sainte-Famille (int.), 1399, 1574.

CASGRAIN, M. THOMAS-CHASE—*Suite*.

- Irvine, John (int.), 1399.
- Bégin, Pierre—Destitution (int.), 1403.
- Expédition de la baie d'Hudson (sur int.-Richardson), 1568.
- Juge local en amirauté (int.), 1706.
- Castonguay, chef de gare à Saint-Charles (m. pour doc.), 2112.
- Laberge, P. (m. pour doc.) 2112.
- Eboulement—Rocher de Québec (int.), 3224.
- Service de la police douanière (sub.), 2153, 2155.
- Vézina, Georges (int.) 2220.
- Edifices publics en général (sub.), 2240.
- Agents d'immigration (sub.), 2430, 2433, 2439, 2440.
- Service postal entre Saint-Aubert et Saint-Pamphile (int.), 2798.
- Service postal entre Saint-Gervais et Saint-Charles (int.), 3225.
- Tarif—Nouvelles résolutions (en comité), 2812 à 2825.
- Chemin de fer Intercolonial (sub.), 3267, 3324.
- Cour suprême de l'Ontario (sur B.), 3651, 3652.
- Intérêt (sur B. Fitzpatrick), 3686.
- Justice—Administration (sub.), 4197.
- Douanes—Service de surveillance—Le *Cons-tance* (sub.), 4218.
- Fluve Saint-Laurent (sub.), 4222, 4223 et suiv.
- Canal de Lachine—Agrandissement (sub.), 4244.
- Edifices publics—Ottawa (sub.), 4250.
- Quai à Honora—Île Manitouline (sub.), 4310.
- Steamers entre Québec et le Bassin de Gaspé (sub.), 4339.
- Frais, *re* Pêcheries (sub.), 4341.
- Douanes (sub.), 4375.
- Fréchette, L. A.—Traduction technique (sub.), 4394.
- Chemin de fer de la Baie des Chaleurs (sub.), 4461, 4465.
- Enquête au N.-O. (sub.), 4541 et suiv.
- Cie. minière de traite et de transport du Yukon (sur B.), 4550, 4551.
- Bureau de poste et de douanes, à Montmagny (sub.), 4593 et suiv.

CHAMPAGNE, M. LOUIS-N. (*Wright*) :

- Chemin de fer d'Ottawa et de la Gatineau (B. n° 109), 2e lec., 2402 ; en comité et 3e lec., 2534.
- Rivière Gatineau—Travaux de protection (sub.), 4306, 4307.

CHARLTON, M. JOHN (*Norfolk-nord*) :

- Observance du dimanche (B. n° 10), 1re lec., 219 ; (m. pour 2e lec. et disc.), 576 ; 2e lec., 593 ; en comité, 2124 et suiv.
- Punition de la séduction et de l'enlèvement (B. n° 13), 1re lec., 289 ; 2e lec., 902 ; en comité, 2136.
- Bill (n° 18) à l'effet de conférer certains pouvoirs au bureau d'administration des biens temporels de l'Eglise presbytérienne au Canada, 1re lec., 603 ; 2e lec., 669 ; en comité et 3e lec., 1663.
- Cens électoral, (sur B.), 733 à 742.
- Explications (articles du *World* et du *Globe*), 780.